

MM. Fernand Kartheiser et Fred Keup (par M. Fernand Kartheiser) ;

MM. Sven Clement et Marc Goergen.

Freet d'Chamber d'Dispens vum zweete Vote constitutionnel?

(Assentiment)

Et ass also esou decidéiert.

11. 7821 – Projet de loi relative aux aides à des prêts climatiques

Den nächste Punkt um Ordre du jour vun de Mëtten ass de Projet de loi 7821 iwwert d'Bäihëllef am Kader vun engem Klimaprêt. D'Riedezäit ass nom Basismodell festgeluecht an d'Rapportrice, d'Madamm Jessie Thill, ass scho prett fir de Rapport. Madamm Thill, Dir hutt d'Wuert.

Rapport de la Commission du Logement

Mme Jessie Thill (déi gréng), rapportrice | Här President, Här Minister, léif Kolleeginnen a Kolleegen, dëse Projet de loi gesäit eng Rei Upassungen a Vereinfachungen vir fir d'Förderung vun energieetescher Sanéierung, déi iwwer e Prêt finanziert ginn an déi mam Gesetz vum 23. September 2016 (veuillez lire: 23. Dezember 2016) iwwert d'Förderung vum Klimaprêt agefouert gouf.

Duerch Finanzhëllef an Form entweder vun engem Klimaprêt zu engem Taux zéro oder Klimaprêt mat engem reduzierten Zënssaz wollt de Legislatuer d'Zuel vun den energieetesche Sanéierung vu Wunnengen ewéi och d'Zuel vun den techneschen Installatiounen zur Notzung vun erneierbaren Energiequellen dätlech erhéijen.

(M. Mars Di Bartolomeo prend la présidence.)

Esou géif een net nëmmen zum verantwortungsvollen Energieverbrauch oder zur Erhaltung vun der Ëmwelt bäidroen, mee och d'Energiekäschte reduzéieren an d'Valeur vun der Wunneng erhéijen. Den Erfolleg vun dësem Aideregime war éischter mässeg. Sait dem 1. Januar 2017 gouf et nëmme 4 Accorde fir e Klimaprêt à taux zéro. Zousätzlech goufen 129 Klimaprête mat engem reduzierten Zënssaz accordéiert.

Dëse Projet de loi konzentriert d'Regelungen op zwou Moosnamen. Éischters d'Aféierung vun enger eenzeger Zënssubventionéierung mat der Bezeichnung „subvention d'intérêt pour prêt climatique“, déi fir all betraffe Propriétaires zougänglech gemaach gëtt, an dëst mat enger vereinfachter Prozedur. Esou ass den Accord vum Logementministère net méi néideg, fir de Prêt ze froen. D'Subventionéierung gëtt accordéiert no enger Decisioun iwwert d'Aide PRIME House, also no Ofschloss vun den Aarbechten, wéi et och haut schonn de Fall ass. D'Iwwernam vun de Käschten erfollegt réckwierkend ab dem Datum, wou d'Aarbechten ugefaangen hunn. D'Leit verléieren also näischt par rapport zum aktuelle Regime, mee déi ganz Hëllef gëtt méi schnell accordéiert a méi einfach ëmgasat.

Zweetens: D'Méiglechkeet, fir eng Garantie vum Staat ze kréien, bleift bestoen a gëtt fir all Demandeur méiglech, fir deen d'Finanzinstitut jugéiert, dass den Demandeur net iwwert déi néideg Garantie verfüegt.

Hei sinn zwee Cas-de-figuré méiglech. Éischters: am Fall vun engem Hypothéikeprêt, dee fir d'Acquisitioun vun enger Wunneng mat uschlëssender Renovéierung gemaach gouf. Da kann e Prêt duerch eng staatlech Garantie ënner änleche Konditiounen ewéi bei der Loi modifiée vum 25. Februar 1979 iwwert d'Aide au logement gemaach ginn. Oder am Fall vun engem Hypothéikeprêt, dee just fir d'Renovatioun vun enger

Wunneng opgehooll gouf, gesäit den Text vun dësem Gesetz och vir, dass eng staatlech Garantie méiglech ass, déi d'Garantie, ewéi se am Gesetz vum 2016 virgesi war, ersetzt. An dësem Fall brauch et awer den Accord de principe vun der Ëmweltverwaltung, well de Finanzierungsplang vun den Aarbechte gemaach gëtt. Nëmme esou ka séchergestallt ginn, dass dës Prête tatsächlech fir eng energieetesche Sanéierung am Sënn vun dësem Gesetz genotzt ginn.

(Interruption)

Et ass ze bedenken, dass de Projet de loi 7821 Deel vun enger ëmfaassender Neigestaltung vum Aidësystem vun Aiden am Kader vun der Energietransitioun ass. Esou gouf notament d'Gesetz PRIME House verlängert, simplifizéiert an ausgebaut.

Derbäi kennt de Projet de loi 7938 relative zu den Aides individuelles au logement, deen dëse ganze Mesurëpak renforçéiert duerch d'Aféierung vun enger Verbesserungsprämie fir energieetesche Sanéierungen. Dës Primm besteet aus enger zousätzlecher finanzieller Ënnerstëtzung, déi nëmmen accordéiert gëtt, wann d'Akomesbedéngungen erfüllt sinn.

Zu den Avisen an Aarbechten an der Kommissioun: De Staatsrot hat keng Opposition formelle par rapport zum Projet de loi. En hat just eng Rei legistesche Modifikatiounen, déi och iwwerhooll goufen.

D'Chambres professionnelles hunn all Simplificatioun vun de Prozedure begreist.

D'Chambre des Fonctionnaires et Employés publics huet nach regrettéiert, dass de Regime elo manner avantagéis wier ewéi den Dispositif, deen aktuell en vigueur ass.

D'Chambre des Salariés revendiquéiert nach d'Aféierung vun enger Majoratioun vun alle staatleche Subventiounen op Basis vu soziale Krittären.

D'Chambre de Commerce an d'Chambre des Métiers recommandéieren alle béid, dass och Entreprises a Personnes morales d'Méiglechkeet kréien, fir vum Klimaprêt ze profitéieren. D'Chambre des Métiers fuerdert doriwwer eraus nach eng Erhéijung vum Maximalmontant vun 100.000 Euro op 200.000 Euro.

Zu den Aarbechten an der Kommissioun bleift ze soen, dass de Projet de loi den 12. Mee 2021 (veuillez lire: de 6. Mee 2021) déposéiert gouf an no den Avisen vun de verschiddene Chambres professionnelles an dem Avis vum Staatsrot de 24. Mäerz vum Minister Kox an der Logementskommissioun virgestallt gouf. An den 31. Mäerz gouf de schréftleche Rapport och approuvéiert.

Fir weider Detailler verweisen ech op mäi schréftleche Rapport. An ech wëll och jidderengem hei nach eng Kéier villmools Merci soe fir d'Aarbechten un dësem Projet a ginn den Accord fir déi gréng Fraktioun.

Ech soen Iech Merci.

Plusieurs voix | Très bien!

M. Mars Di Bartolomeo, Président de séance | Merci och.

An éischte Riedner ass den Här Marc Lies. Här Lies, Dir hutt d'Wuert.

Discussion générale

M. Marc Lies (CSV) | Jo. Merci, Här President, fir d'Wuert. Ech soen och der Rapportrice Merci fir hiren ausféierlechen Exposé vun dësem Text.

Ech wäert et direkt soen, ech hunn et virdru scho gesot beim viregen Text: D'CSV wäert dësem Text hei zoustëmmen, well dat genau dat ass, wat eis dann dee Moment hëlleft, wann et ëm energieetesche Sanéierung geet, respektiv déi richteg Dispositiounen en place setzt, fir deem och kënne Rechnung ze droen.

Duerfir, dat heiten ass en Text, deen déi sougenannte Klimabank, wéi se 2016 pronéiert ginn ass ... Erlaabt mer, dass ech eng Kéier kuerz schmunzelen. 2016 gouf d'Klimabank vun eisen demokratesche Frënn wierklech als deen absoluten Top Act duergestallt, als géifen an deenen nächste Joren ... an ech zitieren hei aus der Press vum 14. Juli 2016, dass effektiv mat dëser Klimabank „eine regelrechte ‚Sanierungswelle‘“ an deenen nächste Jore géif en place gesat ginn. Sou wéi d'Rapportrice virdru gesot huet, waren dat am Ganzen, wann et ëm Conseil en énergie geet, 19 Demanden, an dann dovou goufen der 3 accordéiert. Bei dem Prêt climatique à taux zéro 26 Demanden, dovou gouf 1 accordéiert. An effektiv de Prêt climatique à taux réduit 201 Demanden, an dovou goufen der 84 accordéiert.

Duerfir mengen ech, kënne mer haut déi Klimabank, wéi se deemools och pronéiert ginn ass, a wou mer och deemools an der Chamberskommissioun vu Säite vun den zoustännege Ministeren, souwuel vum Här Gramigna, awer och dem Här Hansen, dann duergeluecht kritt hunn, wat genau dann d'Fonction vum där Klimabank sollt sinn ... Mir kruten deemools net allze vill konkret Äntwerten drop. Ech mengen, d'Äntworten hu mer mat deem elo kritt, wat de Bilan aus deene leschte fënnf Joer ass. Dat heiten ass dee richteg Wee. A wéi gesot, d'CSV-Fraktioun wäert och dësem Text hei dann dee Moment hiren Accord ginn.

Merci.

Une voix | Très bien!

M. Mars Di Bartolomeo, Président de séance | Merci och. An nächsten ageschriwwene Riedner ass den Här Max Hahn. Här Hahn, Dir hutt d'Wuert.

M. Max Hahn (DP) | Merci, Här President. Jo, nom virege Gesetzestext stëmme mer dann elo nach en zweete wierklech wichtige Projet am Kader vun der energieetescher Sanéierung vu Gebaier.

Et brauch een et zwar net ze soen, mee ech maachen et dann awer. D'Emissiounen am Logement, wa mer déi wëllen erofkréien, da geet dat iwwert d'Sanéierung vum Albau. Dat ass e Beräich, wou ganz vill Potenzial dra stécht, wou am meeschte Potenzial dra stécht. Et ass awer och gläichzäitig dee gréisste Chantier, wou een am meeschten Effort muss maachen, fir eppes ze realisieren.

Beim Neibau, dat wësse mer, do sti mer gutt do. Jo, do sti mer souguer ganz gutt do mat eisen héije Standarden. Mee beim Bestand muss an deenen nächste Joren nach eng Schëpp dropgeluecht ginn.

Ugesichts vun den héijen Energiepräisser, déi verréckt spillen, ass et natierlech och am eegenen Interêt vun de Leit, dass se an d'Sanéierung vun hire Wunnengen investéieren, fir a puncto Energie nach méi onofhängeg ze ginn.

Gläichzäitig stellt esou eng Sanéierung natierlech och e gewëssenen Invest duer, deen net jidderee wëll oder net kann ouni Problem bewältegen. D'Leit mussen also ënnert d'Ärm gegräff kréien. Si mussen incitéiert ginn, wéi dat mam virege Projet iwwert de Fonds de travaux de Fall war. A si mussen gehollef kréien, wéi dat mat dem Projet vun de Subside vu PRIME House de Fall ass.

D'Klimabank ass eng laang Fuerderung vun der DP gewiescht. Et war mer dofir och eng Eier an eng Freed, am Dezember 2016 de Rapport vun dësem Gesetzesprojet kennen ze maachen. Leider huelt sech iwwert d'Joren ausgestallt, dass dëse Modell net onbedéngt dee Succès hat, dee mer eis deemools erhofft an erwaart haten. Ech mengen, de Projet wier och, Här Lies, mat ganz grousser Majoritéit hei am Haus esou gestëmmt ginn.

Dat heescht och elo net, dass mer d'Iddi vun der Klimabank net méi gutt géife fannen. Ganz am Géigendeel: Als DP si mir nämlech och haut nach ëmmer vum Prinzip iwwerzeegt, mee d'Praxis weist engem eben dacks Saachen, déi een an der Theorie net onbedéngt virausoe konnt. Knapp sechs Joer méi spët, nom Vott, ass et dowéinst nëmme richtig ze kucken, wat gutt fonctionéiert a wat net gutt fonctionéiert huet. Ech mengen, dat ass d'Aufgab vun eis als Politik. Do fällt kengem eng Zack aus der Kroun, och eis als DP iwwerhaupt guer net. Ech freeë mech d'ailleurs immens, dass mer probéieren, dëse Produit vun der Klimabank dann nach méi attraktiv ze maachen, dass méi Leit en notzen, dass méi Leit hir Haiser energieetesche sanéieren, fir dass mer eis Klimaziler kënnen erreechen.

Wann d'Prozedur sech nämlech als ze ëmständlech a komplizéiert erausstellen, wéi dat hei de Fall ass, wann net nëmme déi normal einfach Bierger Problemer dermat hunn, mee souguer Leit an Experten aus dem Secteur, wann et legal Onkloerheete gëtt, ben, da muss een deem Rechnung droen an da muss een d'Gesetzestexte adaptéieren. An do, wéi gesot, si mir ganz frou, dass mir als DP hei eng Hand mat konnten upaken, fir deen Outil vun der Klimabank ze verbesseren.

Mam neien Text gëtt hei also nogebessert, den Dispositif an d'Prozedur gi vereinfacht. Als DP kënnen mer dat nëmme begréissen a mir hoffen natierlech, dass dës Reform elo derzou bäidréit, dass nach méi Leit d'energieetesche Sanéierung vun hirem Logement maachen, nach méi do dran investéieren. An och wann dat net de Fall sollt sinn, ben, da wäert eis nach eng Kéier keng Zack aus der Kroun falen, fir souguer nach eng Kéier Adaptatiounen ze maachen, well d'Klimabank kennt véier Gewënnen. Dat ass natierlech de Klimaschutz un éischter Plaz. Dat ass eist Handwierk. Dat ass all Einzelnen duerch eng Entlastung vu sengem Portmonni. An dat ass natierlech och eng energieetesche Onofhängegkeet, déi mer allegueren wëllen a ganz oft hei déi lescht Wochen a Méint op dëser Tribün pronéiert hunn.

Dëst gesot, e ganz grouse Merci un d'Rapportrice fir hire schrëfflechen an hire mündleche Rapport an ech géif dann heimat den Accord gi vun der Fraktioun vun der Demokratescher Partei.

Une voix | Très bien!

M. Mars Di Bartolomeo, Président de séance | Merci och. An nächste Riedner ass den Här Yves Cruchten. Här Cruchten, Dir hutt d'Wuert.

M. Yves Cruchten (LSAP) | Merci, Här President. An nach emol merci, Madamm Thill, fir dee gudde Rapport, deen Der gemaach hutt. Och hei kann ech mech da kuerzfaassen. Ech mengen effektiv, d'Offer vun der Subventioun bei der Klimaprête gouf bis elo net wirklech wougerholl. Et kann een och soen: De Succès war zimmlech bescheiden. Ech mengen, den Här Lies huet e puer Zuele genannt. Déi soen eigentlech alles.

Dat huet natierlech, wéi et elo och gesot gouf, domadder ze dinn, dass et zimmlech ëmständlech war, fir Gebrauch vun dësen Hëllef ze maachen. Och waren d'Konditiounen, fir an de Genoss vun den Hëllef ze kommen, nawell streng. Mir hunn eis awer allegueren zum Zil gesat, fir d'Renovierungsarbeiten ze ënnerstëtzen an ze förderen, well nëmme esou kënnen mir eis Haiser héichwäerteg halen, eis Klimabilanz verbessern an eis dann och manner ofhängeg maache vu fossille Brennstoffer.

Dofir si mir frou mat dësem Entwurf, dass méi Leit Zougang zu dësen Hëllef kréien, an ech ginn domadder den Accord vun der LSAP.

M. Mars Di Bartolomeo, Président de séance | Merci. An da si mer beim Här Kartheiser. Här Kartheiser, Dir hutt d'Wuert.

M. Fernand Kartheiser (ADR) | Majo, villmools merci, Här President. Nach eng Kéier e grouse Merci un d'Madamm Rapporteur fir hire Rapport.

An ech ka just den Accord vun der ADR ginn. Mat der Bemierkung natierlech, dass mir eis och gewënscht hätten, dass d'Entreprises, Personnes morales och hätten heivunner kënnen profitéieren. Dëst ass e Gesetz, dat een also nach kann an deem Sënn virunentwëckelen, awer dëst stëmme mer mat.

Villmools merci.

M. Mars Di Bartolomeo, Président de séance | Merci och. Dann huet d'Wuert d'Madamm Nathalie Oberweis. Madamm Oberweis.

Mme Nathalie Oberweis (déi Lénk) | Merci, Här President. Merci nach eng Kéier un d'Rapportrice fir de Rapport.

Dëst Gesetz hu mir och scho bei sengem éischte Wurf ferm kritiséiert. Den David Wagner war deemools, 2016, scho ganz kritesch. Hien huet deemools schonn erkläert, dass d'Klimabank guer kee Fortschritt bei den energieeteschen Assainissementer géif bréngen. An an eisen Ae sollt hie Recht behalen.

Haut geet et eis och net anescht mat där Analys. Et ass e gesetzleche Kader, dee mir esou net kënnen ënnerstëtzen, a mir wäerten en dann och net matstëmmen.

E puer Zuelen, Dir kennt se alleguer: 26 Demandé goufe fir e Klimaprêt mat Nullzëns gemaach, wovun just eng eenzeg accordéiert gouf. Iwwer 200 fir de Klimaprêt à taux réduit, vun deenen der eppes iwwer 80 accordéiert goufen. Et muss ee sech agestoen, dass dëst e ferm Echec ass. Wien dat net gesäit, ass entweeder blann oder verblent. Mir sinn der Meenung, dass, wann ee schlecht Rezepter wëll applizéieren a wa se sech bis als ineffikass ...

(Interruption par la présidence)

... erweisen, ee se dann awer soll si loossen.

Dir sot mer elo: „Jo, mir loossen de Klimaprêt mam Nullzëns jo sinn“, mee an eisen Aen ass et e Ganz. Déi ganz Approche ass an eisen Ae verkiert. Eis Kritik bezéit sech dobäi op zwee Aspekter. Éischters: d'Verkennung vun der finanzieller a sozialer Situatioun vun engem Stot, deen Urecht huet op esou en Nullzënsprêt an dee ganz vill Preoccupatiounen huet. An eng energieetesche Sanéierung gehéiert sécherlech net zu senger prioritärer Preoccupatiounen.

Zweetens: d'Implikatioun vu enger Privatbank, wat vill Stéit d'office ausschléisst, sief et, well se kee Prêt accordéiert kréien oder dat einfach och net wëllen.

Béid Kritikpunkte ginn awer elo hei net ugepaakt. Am Géigendeel: Den Nullzënsprêt gëtt ofgeschafft. D'Prime en capital an Héicht vu 5.000 Euro, déi um Prêt hongt, fällt domat och ewech. Mee strukturell geet domat d'Offer fir akommeschwach Stéit verluer an déi riskéieren elo, méi schlecht gestallt ze sinn, soubal d'Zëns klammen a se also iwwert den Taux erausginn, dee mam neie Gesetz, mat der Subvention d'intérêt vum Staat en charge geholl gëtt.

Et ass an eisen Aen onverantwortlech, den Nullzënsprêt einfach ofzeschaffen, vu d'Situatioun a Saachen Energieprekaritéit a Klimaschutz. Den Dispositif hätt an eisen Ae misse verbessert ginn.

Mir proposéieren – an Dir wësst et, mir hunn e Projet, e Modell vum Assainissement énergétique – eng effentlech Finanzéierung, sozial gestaffelt Primmen an e Prêt, dee rembourséiert ka ginn a Fonctioun vu

soziale Krittären an a Fonctioun och vun den Aspuerungen op der Energierechnung.

Fir déi betraffe Stéit och ze erreechen, mussen d'Gemengen an aner lokal Acteurs proaktiv ginn an op d'Leit duergoen a wirklech e Suivi an e Support ubidden. Mam neie Gesetz sollen en plus och elo nach d'Multipropriétaires vun der Subvention d'intérêt profitéieren kënnen. Si kréien also Zëns geschenkt, si kréie Primmen, rechnen alles op de Loyer a kréien also hiren Invest méi wéi rembourséiert. De Locataire dāerf dann och nach eng Subvention de loyer ufroen. Dat nenne mer eng effikass Budgetféierung: De Staat finanziert e puermol déi selwecht Aarbechten.

Energieetesche Renovatiounen kënnen net just Leit virbehale ginn, déi eng ekologesche Conscience hunn an de Budget, fir sech déi Conscience och ze leeschten. Dofir féiert de Staat jo och Primmen an Hëllef an, well en erkennt, dass et eleng duerch d'Iwwerzeegung net hëlft. Dës Hëllefstellung sinn awer nu mol esou konzipéiert, dass an éischter Linn Leit mat ekologescher Conscience den ekonomeschen Interessi an esou Investitiounen fir sech erkennen. Wa méi Stéit dobäi solle matmaachen, da mussen d'Hëllefstellungen ugepasst ginn, fir et méi Stéit interessant ze maachen. Virun allem – esou proposéiere mir et – muss d'Initiativ vum Staat ausgoen, respektiv vun de Gemengen ausgoen, soudass déi prekärst an isoléiert Stéit, déi sech net selwer mellen, dann och erreecht ginn.

Dëst Gesetz geet an eisen Aen net an déi richtig Richtung, mee deit éischter drop hin, dass d'Regierung en Deel vun der Gesellschaft mat hire Besoinen a Preoccupatiounen einfach ausblent. Dofir stëmme mir géint dës Reform.

Merci fir d'Nolauschteren.

M. Mars Di Bartolomeo, Président de séance | Merci och. A leschte Riedner ass den Här Marc Goergen. Här Goergen.

M. Marc Goergen (Piraten) | Merci, Här President. Jo, bei deene Statistiken, déi mer presentéiert kruten an der Kommissioun, war ech och e bëssen erschreckt, dass dat der esou wéineg waren. Mee d'Fro stellt sech, ob vläicht net de System dee falsche war an net onbedéngt dem Bierger säi Wëllen net do war. Mee op där anerer Säit ass et awer och e bëssen, wéi d'Diskussioun vum Beamten an der Kommissioun gefouert ginn ass, dass et a sech och oft um Geld selwer hänt. Well de Problem vun deem heite System ass jo, dass ee mol fir d'éischt muss dee Prêt accordéiert kréien, dee Kredit bezuelen an déi Zomme prefinanzéieren. An dat ass jo ee Problem bei där ganzer Formule, och wann haut elo kleng Ajustementen gemaach ginn, wou d'CGFP da gesot huet, et wär awer eigentlech méi schlecht wéi de Projet virun, wat dann erëm deem widdersprécht, wat hei virun de Regierungsparteie gesot ginn ass. Dann hoffe mer mol, dass et net esou ass, dass et net eng Verschlechterung wäert sinn.

Mee fir zréckzekommen op de Kredit: Et ass eeben net esou einfach, wann ee grad an Haiser wunnt, déi am Moment energieetesche schlecht opgestallt sinn, fir bei de Banken esou e Kredit ze kréien. An do ass de Problem. Ech weess net, ob Der elo esou vill méi Demandé wäert kréien, wann Der elo eng Simplificatioun maacht. Well a sech, wann een d'Statistike jo e bësse kuckt, et war e bëssen och de Problem, dass am Logementsministère ganz vill Dossieren hounge an der zum Beispill 18 op eemol mat hirem Dossier opginn hunn.

Bon, et kann een och denken, dass et e bëssen ze laang gedauert huet. Dofir verstinn ech och elo, dass d'Entscheidung geholl ginn ass, et net méi iwwert de Logementsministère ze accordéieren.

Mir bleiwen awer beim Problem, dass een dee Kreditt muss kréien. Duerfir si mir Piraten éischter fir eng aner Formule an zwar, dass déi éffentlech Hand géif déi energieatesch Renovatioun maachen an déi eenzel Saachen, an dass een et dann iwwer eng Aart Leasingsformule géif zréckbezuelen, well dann hutt Der de Virdeel, dass Der net dee Prêt muss accordéiert kréie bei de Banken, dass Der et kënnt esou opstellen, dass och déi sozial méi Schwaach kënnen eng energieatesch Renovatioun maachen.

Well wat ass mat dëser Formule? Mat dëser Formule wäerten elo a sech just erëm alleguerten déi Leit déi benotzen, déi souwisou elo schonn d'Méiglechkeeten hätten, mee on top awer elo nach e bëssen déi Reduktioun vun hirem Taux derbäikréien, woubäi den Taux zéro leider ewechfällt, wat awer – ech hat et extra erausgedréckt – am Koalitiounsaccord explizitt stoung. Also et stoung explizitt am Koalitiounsaccord, dass Der den Taux gären op 0 % hätt. Bon, dat ass et eben net ginn. Ech mengen, déi gréng hate virdrun hei e ganz schéine Saz gesot: „D'Regierung leeft a verschiddenen Texter vun der Hoffnung.“ Ech mengen, hei war et warscheinlech och esou. Mee den Taux zéro hätt ee weinstens kënnen bäibehalen an eng Simplificatioun maachen, well d'Leit musse méi einfach un déi Kreditter kommen.

Mir stëmmen et haut mat, mee eebe mam Bauchwéi, dass mer soen: Déi Leit, déi eng energieatesch Sanéierung brauchen, kréie souwisou d'Kreditter net, sou dass herno déi Happy Few, déi dat kënnen maachen ... Ok, déi kréien haut e klenge Kaddo mat den Zënsen, mee mir missten op eng Leasingsformule goen, fir dass et vill méi einfach ass fir all d'Stéit, un eng energieatesch Renovatioun ze kommen.

Merci.

M. Sven Clement (Piraten) | Gutt!

M. Mars Di Bartolomeo, Président de séance | Merci. Domat si mer un Enn vun der allgemenger Diskussioun ukomm.

An d'Wuert huet elo den Här Wunnengsbauminister. Här Minister.

Prise de position du Gouvernement

M. Henri Kox, Ministre du Logement | Merci, Här President. Merci alleguerten de Leit, alleguerten de Virriedner, déi hei zum Projet geschwat hunn. Och erëm wéi virdu muss ech awer och nach eng Kéier ausdrécklech Merci soe fir de ganz ausféierleche Rapport virdu vun der Rapportrice vun dësem Projet, der Madamm Thill. Dofir brauch ech net allze vill op de Projet selwer anzegoen, well ech ... Et ass gesot ginn, dass eng ganz Rei vu Simplificatiounen erakomm sinn. Et soll méi einfach ginn. Et soll méi zougänglech sinn.

Et gouf och vläicht eng Konfusioun iwwert de Begrëff. Engersäits ass vu Klimabank geschwat ginn, wat sécherlech och deemools ... Ech hunn dee Projet jo och deemools ënnerstëtzt an och matgedroen, well et keng Klimabank als solch gëtt, wou ee Sue kritt. Et war ëmmer eng Hëllef, wann een e Prêt gemaach huet, an ech mengen, dat hu mer hei an dësem Projet da wëlle vereinfachen, dass och d'Sprooch ganz einfach gëtt, dass et méi Zougäng gëtt an dass mer net zwee ënnerschiddlech Systemer hunn.

Et muss een dëse Projet awer an engem Ganze kucken. An dofir zitëieren ech nach aner Gesetzter. Mir hunn déi vu virdu genannt: de Fonds de réserve, de Projet, deen Der d'lescht Woch oder virun zwou Wochen hei gestëmmt hutt, nämlech dee vun der PRIME House, deen ass vereinfacht ginn. An da muss een awer och dësen huelen. An dann eppes, wat nach kee monéiert huet – dach, d'Madamm Rapportrice hat et kuerz erwänt –, nämlech deen Top-up, dee mer maachen

am Kader vun der Tripartite, deen ech jo souwisou am Kader ... An et huet och en aneren et nach gesot, dass mer bei deem Projet de loi, deen ech deposéiert hunn, iwwert d'Aide individuelle, wou mer en Top-up vu 40 % fir grad déi sozial Schwaach virgesinn hunn, deen duerch d'Diskussiounen an der Tripartite op 100 % an d'Luucht gesat hunn, fir grad deenen entgéintzekommen, deenen et méi schlecht geet, déi vläicht eeben net direkt esou eng Renovatioun kënnen ugoen. An dat geet degressiv vum Decile 1 bis erof op den Decile 5. Mir ginn also cibléiert un déi Leit erun, fir deenen ze hëllefen, déi energieatesch Sanéierung ze maachen.

Dofir muss een dat als Ganz kucken: déi véier Projeten, déi ech genannt hunn, an dee Projet de loi, deen ënnerwee ass, nämlech dee vun den Aides individuelles. Do ass nämlech och d'Garantie derbäi, wann ee Schwierigkeeten huet, op enger Bank Suen ze kréien, dass de Staat déi Garantie iwwerhëlt.

(M. Fernand Etgen reprend la présidence.)

Esou hu mer eng ganz Rei vu Projeten, déi an déi selwecht Richtung ginn, nämlech d'Leit mat an d'Boot ze huelen, cibléiert Hëllefen dohinner goen ze loosseren, wou se gebraucht ginn. An da kréie mer och zesummen déi Klimakris an de Grëff, fir dann déi néideg Sanéierung kënnen duerchzesetzen.

Merci fir d'ënnerstëtzung.

M. Fernand Etgen, Président | Merci villmools dem Logementsminister Henri Kox.

Mir kommen elo zur Ofstëmmung iwwert de Projet de loi 7821. Den Text steet am Document parlementaire 7821⁶.

Vote sur l'ensemble du projet de loi 7821 et dispense du second vote constitutionnel

D'Ofstëmme fänkt un. Da komme mer elo zum Vote par procuration. De Vott ass ofgeschloss.

An de Projet de loi ass mat 58 Jo-Stëmme bei 2 Nee-Stëmme ugehol.

Ont voté oui : Mmes Diane Adehm, Nancy Arendt épouse Kemp, MM. Emile Eicher, Félix Eischen, Paul Galles (par M. Laurent Mosar), Léon Gloden, Jean-Marie Halsdorf, Mme Martine Hansen, MM. Max Hengel, Aly Kaes, Marc Lies, Georges Mischo, Mme Octavie Modert (par M. Max Hengel), M. Laurent Mosar, Mme Viviane Reding, MM. Gilles Roth, Jean-Paul Schaaf, Marc Spautz, Serge Wilmes (par M. Georges Mischo), Claude Wiseler et Michel Wolter ;

MM. Guy Arendt, André Bauler, Gilles Baum, Mme Simone Beissel, MM. Frank Colabianchi, Fernand Etgen, Gusty Graas, Max Hahn, Mme Carole Hartmann, MM. Pim Knaff (par M. Gusty Graas), Claude Lamberty et Mme Lydie Polfer (par M. Max Hahn) ;

Mme Simone Asselborn-Bintz, M. Dan Biancalana, Mmes Tess Burton, Francine Closener, MM. Yves Cruchten, Mars Di Bartolomeo, Mme Cécile Hemmen, M. Dan Kersch, Mme Lydia Mutsch et M. Carlo Weber ;

Mme Semiray Ahmedova (par Mme Josée Lorsché), M. François Benoy, Mmes Djuna Bernard, Stéphanie Empain, Chantal Gary, M. Marc Hansen, Mme Josée Lorsché, M. Charles Margue et Mme Jessie Thill ;

MM. Jeff Engelen (par M. Fred Keup), Fernand Kartheiser, Fred Keup et Roy Reding (par M. Fernand Kartheiser) ;

MM. Sven Clement et Marc Goergen.

Ont voté non : Mmes Myriam Cecchetti et Nathalie Oberweis.

Freet d'Chamber d'Dispens vum zweete Vote constitutionnel?

(Assentiment)

Et ass also esou decidéiert.

12. 7891 – Projet de loi portant approbation de la déclaration unilatérale du Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg définissant les modalités de la poursuite transfrontalière en application de l'article 41, paragraphe 9, de la Convention d'application de l'Accord de Schengen du 14 juin 1985 entre les Gouvernements des États de l'Union économique du Benelux, de la République fédérale d'Allemagne et de la République française relatif à la suppression graduelle des contrôles aux frontières communes, signée à Schengen, le 19 juin 1990

Als nächste Punkt um Ordre du jour hu mer de Projet de loi 7891, eng Ofännerung vun de Modalitéite vun der grenziwwerschreidender Poursuite. D'Riedezäit ass nom Basismodell festgeluecht an ech ginn d'Wuert un d'Rapportrice vun dësem Projet de loi, déi honorabel Madamm Stéphanie Empain. Madamm Empain, Dir hutt d'Wuert.

Rapport de la Commission de la Sécurité intérieure et de la Défense

Mme Stéphanie Empain (déi gréng), rapportrice | Villmools merci, Här President. Dir Dammen an Dir Hären, ech maachen Iech haut de Rapport iwwert de Projet de loi 7891. Et ass e Gesetz iwwert d'Modalitéite vun de Poursuites transfrontalières mat eisen Nopeschlänner. Déi aktuell bestoend Dispositionne baséieren um Artikel 41 vun der Konventioun vun der Applikatioun vum Schengen-Accord, deen tëscht de Benelux-Staate plus Däitschland a Frankräich iwwert déi graduell Suppressioun vun de Kontrollen op eise gemeinsame Grenzen ofgeschloss ginn ass.

Dass mer dëst haut ofänneren, läit och dorunner, dass reegelméisseg Evaluatiounen iwwert d'Applikatioun vum Schengen-Accord stattfannen an dass bei der leschter Evaluatioun d'Experte vun der EU-Kommissioun festgestallt hunn, dass de Kader, dee mir zu Lëtzebuerg am Kader vun der grenziwwerschreidender polizeilecher Zesummenaarbecht hunn, net ganz kohärent ass an net wierklech den Evolutiounen vun de leschten zwee Joerzëngte gerecht gëtt.

Och leet d'Kommissioun vill Wäert drop, dass de Prinzip vun der Reciprocitéit respektéiert gëtt. Deemno soll an de jeeweilegen unilaterale Deklaratiounen, déi an all Land festgehele ginn, ...

(Interruptions)

... ech héiere mech bal selwer net, ... den Esprit vun der Equivalenz vun de Regimier dies- a jenseits vun de Grenzen héichgehele ginn. Duerfir huet d'Kommissioun recommandéiert, dass Lëtzebuerg sollt seng sougenannten unilaterale Deklaratiounen iwwert d'Modalitéite vun der Poursuite transfrontalière à jour setzen.

Doropshin huet Lëtzebuerg sech mat sengen Nopeschlänner concertéiert, fir eng Harmonisatioun vun de Reegelen erbaizeféieren. Dëse Projet de loi, dee mer also haut stëmmen, soll deemno eis Déclaration unilatérale à jour setzen.

Ëm wat geet et elo konkret? Mir stëmmen haut e Gesetz, dat déi grenziwwerschreidender Poursuiten, wéi gesot, zu eisen Nopeschlänner nei reegelt an d'Méiglechkeeten dovunner och ausweit. Mat dësem Gesetz gi mer der Regierung d'Autorisatioun, eng nei Déclaration unilatérale ze deposéieren. Et handelt sech ëm e Gesetz mat engem Article unique, dee festleet, wéi eng